

綜合資產負債表

二零零四年十二月三十一日

	附註	2004 港幣千元	2003 港幣千元
資產			
現金及短期資金	十二	2,182,133	2,456,475
存放於銀行及其他財務機構 並於一至十二個月內到期之存款	十三	902,249	881,373
應收再保險公司款項		24,653	33,470
應收保費	十四	125,241	137,195
其他證券投資	十五	739,172	547,665
十二個月以後到期之銀行存款		11,362	11,362
所持存款證	十六	989,974	718,372
持有直至到期之證券	十七	2,291,397	1,885,772
貸款及其他資產	十八	8,111,856	7,496,436
投資證券	十九	346,094	422,292
於共同控制實體之權益	二十一	63,349	55,875
借予共同控制實體之貸款	二十一	26,500	25,197
於聯營公司之權益	二十二	69,750	67,373
應收聯營公司款項	二十二	602	528
無形資產	二十三	743	887
固定資產	二十四	378,330	390,539
		16,263,405	15,130,811

.....續

綜合資產負債表（續）

二零零四年十二月三十一日

	附註	2004 港幣千元	2003 港幣千元
股東權益			
已發行股本	二十六	1,058,021	1,058,021
儲備	二十七	2,272,501	2,137,247
擬派末期股息	十	79,352	76,178
		3,409,874	3,271,446
負債			
銀行及其他財務機構之存款及結餘	二十八	592,678	307,077
客戶存款	二十九	10,224,795	9,422,536
已發行存款證	三十	1,025,000	1,193,000
應計負債及其他應付款項		221,394	244,301
應付稅項		25,170	26,110
應付再保險公司款項		160,169	158,138
未滿期保費	三十一	204,414	197,721
人壽及或然儲備	三十二	16,873	14,489
未付賠款準備	三十三	337,988	249,180
遞延稅項負債	二十五	17,679	19,432
		12,826,160	11,831,984
少數股東權益		27,371	27,381
		16,263,405	15,130,811

陳有慶
主席

劉奇喆
執行董事